



Comunicazioni ufficiali UFSC

n. 140.11 del 15 novembre 2011

**Ritiro dell'opuscolo
«Diritto matrimoniale e diritto successorio.
Piccola guida ad uso di fidanzati e coniugi»**

Ritiro dell'opuscolo sul diritto matrimoniale

L'Ufficio federale dello stato civile emana, in virtù dell'articolo 84 capoverso 3 lettera a dell'ordinanza sullo stato civile (OSC), le seguenti comunicazioni ufficiali aventi carattere di direttive.

Indice

1	Situazione iniziale _____	3
2	Enunciato del problema _____	3
3	Soluzione _____	3
4	Entrata in vigore e carattere di istruzione _____	4

1 Situazione iniziale

L'opuscolo «Diritto matrimoniale e diritto successorio. Piccola guida ad uso di fidanzati e coniugi» è stato stampato e distribuito su vasta scala, in vista dell'entrata in vigore del nuovo diritto matrimoniale nel 1988, allo scopo di far conoscere le novità previste da tale diritto e dal diritto successorio. Nel frattempo si sono moltiplicate le guide e le pubblicazioni, anche gratuite, sul tema del diritto matrimoniale, familiare, successorio, ecc. che adempiono a tale funzione. Aggiornare, in collaborazione con i vari uffici, l'opuscolo stampato a colori ad ogni modifica del diritto in materia di famiglia, successioni, unioni domestiche e assicurazioni sociali e distribuirlo capillarmente si rivela viepiù un onere sproporzionato; pertanto l'Ufficio federale di giustizia (UFG) ha deciso di non ripubblicarlo.

2 Enunciato del problema

Oggi l'opuscolo, obsoleto, è ancora largamente utilizzato: si trova sul sito delle autorità cantonali di vigilanza sullo stato civile e su quello degli uffici dello stato civile, che ne consegnano una copia cartacea agli sposi, ma è visualizzabile anche su Internet attraverso motori di ricerca qualsiasi che si collega direttamente al sito dell'UFSC. La guida, tuttavia, non indica da nessuna parte che le informazioni riportate potrebbero non essere aggiornate. L'inserimento della pubblicazione nella rubrica «Direttive e circolari abrogate» sul sito dell'UFSC non garantisce di per sé che il lettore sappia che l'opuscolo è superato. Di conseguenza: tanto più a lungo sarà possibile reperire tale guida, che quindi diventerà sempre più obsoleta, quanto maggiore sarà il pericolo che la sua distribuzione diffonda informazioni sbagliate in una veste apparentemente affidabile.

3 Soluzione

Le autorità cantonali di vigilanza sullo stato civile e gli uffici dello stato civile provvedono a rimuovere la versione online dell'opuscolo dal loro sito e non ne distribuiscono più alcun esemplare.

I temi che riguardano lo stato civile in senso stretto sono pubblicati sul sito dell'UFSC (www.eazw.admin.ch) sotto forma di promemoria e domande frequenti (in particolare per quanto riguarda il matrimonio, il cognome da portare dopo il matrimonio, l'unione domestica registrata). Per quanto riguarda il regime di beni fra i coniugi e il diritto successorio, l'UFG non intende proporre nessuna pubblicazione alternativa; in merito a tali argomenti si rimanda a guide e opuscoli già disponibili sul mercato o reperibili gratuitamente.

L'UFSC conserverà l'opuscolo a fini di documentazione nella rubrica «Direttive e circolari abrogate», ma provvederà ad aggiungere la postilla che si tratta di una guida ormai obsoleta.

4 Entrata in vigore e carattere di istruzione

Le presenti comunicazioni ufficiali entrano **immediatamente in vigore**. Hanno **carattere di direttive** (art. 84 cpv. 3 lett. a OSC).

UFFICIO FEDERALE DELLO STATO CIVILE UFSC

Mario Massa